



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Civilian Aircraft Division/Division des Avions Civils

Portage III 7C2 - 50

11 Laurier St./11 rue Laurier

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> 20 small RPAS Systems	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F7054-202010/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F7054-202010	<b>Date</b> 2020-12-10
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-SCAG-008-28007	
<b>File No. - N° de dossier</b> 008cag.F7054-202010	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Standard Time EST <b>on - le 2021-01-25</b> Heure Normale du l'Est HNE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> McCabe (008cag), Todd	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 008cag
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3839 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-9110
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

# F7054-202010/A

## QUESTIONS ET REPONSES

**Q1** : En ce qui concerne la demande d'appel d'offres F7054-202010/A, pourriez-vous répondre à la clarification suivante.

Page 9. Énoncé des travaux

Caméras et vidéos

"Une caméra IR doit être mise à disposition avec un minimum de 640x480 pixels"

Pouvez-vous confirmer si ce terme fait référence à la résolution du capteur ou à la taille de l'image

**A1** : *Le 640X480 est en référence à la grille minimale de capteurs qui est acceptable.*

**Q2** : Il existe également des champs de vision et des distances focales multiples pour les caméras à ir répondant à l'un des critères ci-dessus

Pouvez-vous confirmer que les FOV et F/L sont requis/préférés

**A2** : *Nous demandons aux soumissionnaires de proposer des caméras/objectifs avec des champs de vision et des longueurs focales appropriés pour les types de missions référencées dans le cahier des charges.*

**Q3** : Dans la description, il est dit que la condition requise est un SPAI d'un poids inférieur à 1,5 kg, mais dans la section des conditions requises de l'annexe A, il est dit  $\leq 2$  kg avec charge utile, accessoires et batterie. Quelle est la limite à laquelle toutes les charges utiles seront attachées (est-ce que cela inclut également la lumière ?)

**A3** :  *$\leq 2$  Kg y compris le projecteur*